

### Bizkaia

**Arrazola (Atxondo):** laráko  
**Arrieta:** guršóts  
**Bakio:** yuršóts  
**Bermeo:** tolét  
**Berriz:** láko  
**Bolibar:** lá:ku  
**Busturia:** tolét  
**Dima:** laráko  
**Elantxobe:** síri  
**Elorrio:** laáko  
**Errigoiti:** laráko  
**Etxebarri:** βustéripalu  
**Etxebarría:** lá:ko  
**Gamiz-Fika:** sóts, \*guršóts  
**Getxo:** yuršótsa  
**Gizaburuaga:** laáko  
**Ibarruri (Muxika):** laráko  
**Kortezubi:** laráko  
**Larrabetzu:** guršóts  
**Laukiz:** yuršóts  
**Leioa:** guršótsa  
**Lekeitio:** síri, \*laráko  
**Lemoa:** laráko  
**Lemoiz:** sóts  
**Mañaria:** laráku  
**Mendata:** laráko  
**Mungia:** guršóts  
**Ondarroa:** laráku  
**Orozko:** tolét, laráko, \*kaβíla  
**Otxandio:** laráko  
**Sondika:** yuršóts, toléta  
**Zaratamo:** tólet, laráko, larátro  
**Zeanuri:** laráko  
**Zeberio:** laráko, tólet  
**Zollo (Arrankudiaga):** tólet  
**Zornotza:** laráko

### Araba

**Aramaio:** laráko

### Gipuzkoa

**Aia:** toletá, kaβíla  
**Amezketá:** kaβíl  
**Andoain:** kaβíla  
**Araotz (Oñati):** laáko  
**Arrasate:** laráku

**Arroa (Zestoa):** kaβíl, áurēko kaβíl  
**Asteasu:** kaβíla  
**Ataun:** γaβíla, leakó  
**Azkoitia:** γáβíle  
**Azpeitia:** kaβíle  
**Beasain:** káβíl  
**Beizama:** kaβíl, áurēko kaβíla (mark.)  
**Bergara:** leáku  
**Deba:** γaβíla, γaβíl  
**Donostia:** kaβíl  
**Eibar:** laáko  
**Elduain:** kaβíle  
**Elgoibar:** γaβíla  
**Errezil:** kaβíla  
**Ezkio-Itsaso:** kaβíla  
**Getaria:** toletá, \*kaβíla, \*sirí  
**Hernani:** k<sup>β</sup>íl  
**Hondarribia:** toléta, \*kaβíla  
**Ikaztegieta:** kaβíle, áurēko kaβíle  
**Lasarte-Oria:** káβíla  
**Legazpi:** leáko, áurēko leákoá (mark.)  
**Leintz Gatzaga:** laráko  
**Mendaro:** γaβíla  
**Oiartzun:** kaβíla, aурēko kaβíla  
**Oñati:** leráko  
**Orexa:** kaβíla  
**Orio:** kaβíla  
**Pasaia:** káβíla  
**Tolosa:** káβíla  
**Urretxu:** leáko, káβíla  
**Zegama:** leakó

### Nafarroako Foru Komunitatea

**Abaurregaina / Abaurrea Alta:** síria (mark.)  
**Alkots:** bařtsótsa  
**Aniz:** káβíl  
**Arbizu:** sirí  
**Beruete:** káβíle, kaβíl  
**Donamaria:** k<sup>β</sup>íl<sup>a</sup>  
**Dorrao / Torrano:** síði, síri  
**Erratzu:** kaβíl  
**Ettxalar:** kaβíl  
**Ettxaleku:** kaβíl  
**Ettxarri (Larraun):** káβíle, kaβíl  
**Eugi:** kaβíle (mark.)  
**Ezkurra:** káβíle  
**Gaintza:** kaβíl  
**Goizueta:** kaβíla

**Igoa:** káβíle, kaβíl  
**Jaurrieta:** síri  
**Leitza:** káβíle  
**Lekaroz:** káβíl  
**Luzaide / Valcarlos:** ipurúko  
**Mezkiritz:** tšóts, síri  
**Oderitz:** káβíl  
**Suarbe:** káβíl  
**Sunbilla:** kaβíl  
**Urdiain:** yurší, aурēko yuršíjá (mark.)  
**Zilbeti:** kaβíle (mark.)  
**Zugarramurdi:** kaβíl

### Lapurdi

**Ahetze:** tolét  
**Arrangoitze:**  
**Azkaine:** tolét  
**Bardoze:** [ez da galdetu]  
**Beskoitze:** búřđintšíri, aštíla  
**Donibane Lohizune:** tólet  
**Hazparne:** tólet  
**Hendaia:** toléta  
**Itsasu:** káβíl  
**Makea:** tólet  
**Mugerre:** ařástila  
**Sara:** ařástil  
**Senpere:** tólet  
**Urketa:** aštíla  
**Uztaritze:** kaβíla, tólet

### Nafarroa Beherea

**Aldude:** ipurúko, ipulukoa (mark.)  
**Arboti:** athéla  
**Armendaritze:** tolét  
**Arnegi:** ithúuko  
**Arrueta:** at<sup>h</sup>éla (mark.)  
**Baigorri:** tolét  
**Bastida:** athála  
**Behorlegi:** athéla  
**Bidarraí:** tólet  
**Ezterenzubi:** iphurúko  
**Gamarte:** puúko  
**Garrúze:** átela  
**Irisarri:** tólet  
**Izturitze:** tolét  
**Jutsi:** athel  
**Landibarre:** athelá, at<sup>h</sup>éla  
**Larزابale:** athéla

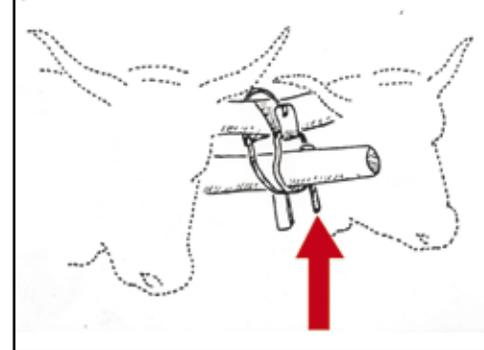
**Uharte Garazi:** búřđintšíri

### Zuberoa

**Altzai:** athéla  
**Altzurükü:** athéla  
**Barkoxe:** athéla  
**Domintxaine:** athéla  
**Eskiula:** athéla  
**Larraine:** athéla  
**Montori:** athelá (mark.)  
**Pagola:** athéla  
**Santa Grazi:** athéla  
**Sohüta:** athéla  
**Urđiñarbe:** athéla  
**Ürrústoi:** athéla

### Mapan sartzen ez diren erantzunak:

**Getaria (G):** \*sirí  
**Zaratamo (B):** larátro



## 1577. Mapa: clavija delantera / atteloire / front pin

GALDERA: 37220 ALG: 385



	(gur)sotz
	larako
	tolet(a)
	(aurreko) kabill(a)
	ziri
	ipuruko
	athela
	a(rra)stila
	laratro
	busterripalu

- Idiek gurdiaekin aurrera joan behar dutenean, orga blokatuta egon dadin, aurreko pieza eta uztarrria baino aurrerago sartzen den elementuaren izena galdetu da.

- Galdera honetan bildu diren erantzun batzuk 37230 'clavija trasera / reculement' galderan ere bildu dira.

- Pieza hau material desberdinez egina da: "gursótza" Mungian, zurezkoa eta burdinazkoa; Zeanurin, idiekin burdinazkoa eta behiekin, zurezkoa; Zornotzan, Ondarroan, Aramaion, Azpeitian eta Barkoxen, zurezkoa, gorostiz egina; Azpeitian, haatik, lan nekezak egin behar izaten zirenean, burdinazkoa; Oiartzunen, gehienetan burdinazkoa, baina gorostiz egina ere bai; Ahetzen, burdinazkoa eta zurezkoa, baina zurezkoen artean gorostia zela onena, eta Alduden, Uharte Garazin, Arruetan eta Gamarten, burdinazkoa. Arrietan burdinazkoak ere bazirela jaso da, baina txarrak izaten zirela, irauliz gero, uztarrria apurtu egiten zelako. Azpeitian ere gorostia aipatzen da, oso gogorra baita. Burdinazkoa ez omen zen zurezkoa baino hobea, baina ez zen hain erraz hausten.

**Getxo:** *Au da burnisko, atzerako da egurresko* ["gursótza"].

**Leioa:** *Atzekoa ixiten da, en general, fiijo da aurrekoa, solte ibilteko* ["gursotzá"].

**Zeanuri:** *Atzean bat da áurrean beste bat; larako bi. Sulo bat atzean da sulo bat aurrean. Idiekas da ibilte siranean, burriñeskoa eukite uren aurrekoa. Beyekas ibilteko biek egurreskoak. Burriñeskoa apurtu estayen, inder asko eite uren da.*

**Zestoa:** *Egúrrezkuak tzeate zían, burnitzkuak géyo aguántatze zuán* ["kabíll"].

**Lasarte-Oria:** *Kabilla isate san egurresko sea bat, sulua isate sun sea, pertikak eta an suluan sartze san... geo arrek korrea bat eta korrea arrek in lotu itte san.*

**Hendaia:** *Guk emen trabeskakua giñun... sartu ta kendu aldiro* ["toléta"].

**Uztaritze:** *Zurezkoak tzien toletak. Kabila timoinaentzat, burdinezkoa.*

**Larزابale:** *Garazin, "toléta".*